

Coffee Maker

Kaffebyggare

Kaffetrakter

Kahvinkeitin

coline®



Art. No:

18-4004

34-4675

Model. No:

CM922B-UK

CM922B

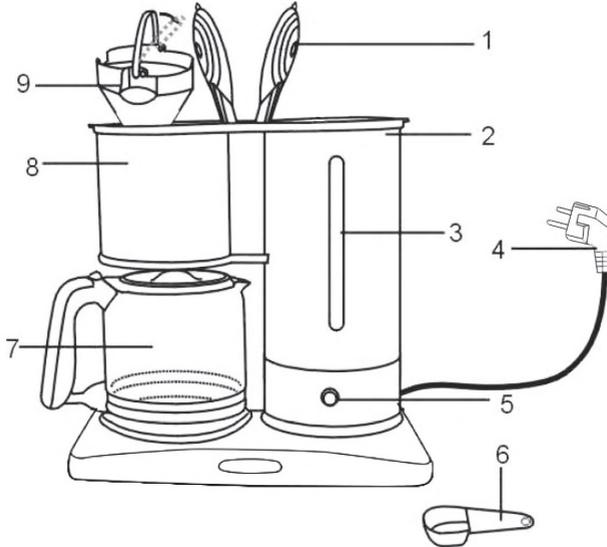
English	2
Svenska	6
Norsk	9
Suomi	12

Product description

Produktbeskrivning

Produktbeskrivelse

Tuotekuvaus



GB

- | | |
|--------------------------------|---------------------|
| 1. Lid | 6. Coffee scoop |
| 2. Water reservoir | 7. Glass carafe |
| 3. Level indicator | 8. Filter basket |
| 4. Power cord and plug | 9. Permanent filter |
| 5. On/off switch and indicator | |

SE

- | | |
|-------------------------------|---------------------|
| 1. Lock | 6. Måtskopa |
| 2. Vattenbehållare | 7. Glaskanna |
| 3. Nivåindikator | 8. Filterhållare |
| 4. Nätssladd med stickpropp | 9. Permanent filter |
| 5. Strömbrytare med indikator | |

NO

- | | |
|------------------------------|---------------------|
| 1. Løkk | 6. Måleskje |
| 2. Vannbeholder | 7. Glasskanne |
| 3. Nivåindikator | 8. Filterholder |
| 4. Strømledning med støpsel | 9. Permanent filter |
| 5. Strømbryter med indikator | |

FI

- | | |
|----------------------------------|-------------------|
| 1. Kansi | 6. Mittalusikka |
| 2. Vesisäiliö | 7. Lasikannu |
| 3. Tasomerkintä | 8. Suodatinpidike |
| 4. Verkkojohto ja pistoke | 9. Kestosuodatin |
| 5. Virtakatkaisija ja merkkivalo | |

Coffee Maker Coline

Art. no. 18-4004 • Model CM-922B-UK

Art. no. 34-4675 • Model CM-922B

Please read the entire instruction manual before using and save it for future use.

We apologise for any text or photo errors and any changes of technical data.

If you have any questions concerning technical problems please contact our Customer Service Department.

Safety

- Position the coffee maker on a dry and stable surface out of reach of children thereby eliminating the risk of scalding.
- Operate the coffee maker only as described in this instruction manual.
- Always pull out the power plug before cleaning or for periods of prolonged non-use.
- Make sure that the voltage is 230 V and that you plug in the coffee maker to an earthed power socket.
- Do not leave the coffee maker turned on for longer periods of time so as to prevent overheating and fire. We recommend using a timer connected between the power plug and power socket in case you forget to turn off the coffee maker.
- Do not pull or carry the coffee maker by its power cord. Do not use the cord as a handle or crush it in a doorway. Do not pull it around sharp corners or edges or over hot surfaces such as a stovetop.
- Never dip the coffee maker in water or other liquid and do not expose it to impacts, shocks or high temperatures.
- Do not use the coffee maker if the power cord or power plug is damaged. Do not use the coffee maker if you have dropped it on the floor, left it outside or dropped it in water.
- The coffee maker must be used and stored indoors only.
- Do not remove the coffee maker casing. Components within have high voltage surfaces exposed and contact with these can lead to electrical shock.
- The coffee maker must not be altered or disassembled and must only be repaired by qualified service personnel.

Before first use

1. Clean the coffee maker according to the instructions in the section “**Care and maintenance**”.
2. Run a cleaning cycle in the following way:
 - a. Fill up the water reservoir with cold water to where MAX is indicated.
 - b. Place the glass carafe on the warming plate and turn on the machine by setting the switch to “1”. Do not add any coffee grounds.
 - c. Leave the coffee maker on until the water reservoir is empty and all the water has drained into the carafe.

Operation

1. Lift the lid to the water reservoir.
2. Use the coffee scoop to fill the filter with desired amount of ground coffee (see coffee package for portioning).
3. Fill the carafe with desired amount of cold water and pour into water reservoir. Close the lid.
4. Close the carafe lid and place it on the warming plate.
5. Plug in the coffee maker to a power socket and turn it on with the on/off switch (5). The indicator light will glow. We recommend using a timer connected between the power plug and power socket in case you forget to turn off the coffee maker.
6. Wait 1-2 minutes after brewing letting the coffee maker finish dripping before serving.
7. Place the carafe back onto the warming plate when not empty. The coffee will be kept sufficiently warm as long as the coffee maker is on.
8. Turn off the coffee maker with the on/off switch once the carafe is empty or when finished using it.
9. Wait 10 minutes to let the warming plate cool before brewing another carafe. If you pour water in too soon, steam may result which may lead to scalding.
10. Clean the coffee maker when finished using it.

Note!

Wait a while after turning off the machine before opening the water reservoir lid. Always keep the lid closed when brewing coffee.

Tips for best results

- Use only cold water and freshly ground coffee.
- Store your coffee in a dry, cool place in a well sealed container.
- Clean the coffee maker often.

Care and maintenance

Cleaning

- Clean the coffee maker after use.
- Unplug the coffee maker and let cool before cleaning.
- Wash the glass carafe, filter basket and permanent filter in warm water and a small amount of dishwashing liquid. Never use strong solvents to clean parts.

Decalcifying

Decalcify the coffee maker roughly every 3rd or 4th month (depending on your water hardness) to maintain the best results. Excessive steam and a prolonged brewing time let you know that it is time to decalcify your machine.

1. Fill the water reservoir with 1 dl vinegar and 4 dl water.
2. Close the water reservoir lid and place the carafe on the warming plate.
3. Switch on the coffee maker and allow all the liquid to pass through the machine.
4. Switch off the coffee maker and allow it to cool 10-15 minutes.
5. Repeat this procedure once again with vinegar and water.
6. Finish by running a few brewing cycles with water alone to rinse the coffee maker.

Note! To keep in mind when handling the glass carafe

- The glass carafe is intended to be used with this coffee maker only. Never use it in an oven, microwave, on a stove etc.
- Do not set the hot glass carafe on a cold or moist surface.
- Do not use the glass carafe when damaged or if it has a loose or missing handle.
- Do not clean glass carafe with strong cleaning agents, steel wool or other abrasive material.
- Remove the carafe from the warming plate if contents have boiled dry.
- Handle the glass carafe carefully so that it does not scratch thus weakening it.

Disposal

When you are ready to dispose of this product, do so in accordance with local regulations. If you are not familiar with these contact your local authorities.

Specification

Voltage	220-240 V AC, 50 Hz
Power	830-980 W

Kaffebryggare

Art.nr. 18-4004 • Modell CM922B-UK

Art.nr. 34-4675 • Modell CM922B

Läs igenom hela bruksanvisningen före användning och spara den sedan för framtida bruk.

Vi reserverar oss för ev. text- och bildfel samt ändringar av tekniska data.

Vid tekniska problem eller andra frågor, kontakta vår kundtjänst (se adressuppgifter på baksidan).

Säkerhet

- Placera kaffebryggaren på ett torrt och stabilt underlag samt utom räckhåll för barn, så att ingen blir skållad av het vätska.
- Använd kaffebryggaren endast på det sätt som beskrivs i den här bruksanvisningen.
- Drag alltid stickproppen ur vägguttaget före rengöring eller när den inte ska användas under en längre tid.
- Se till att spänningen i elnätet är 230 V och att du ansluter kaffebryggaren till ett jordat uttag.
- Låt aldrig kaffebryggaren vara påslagen under längre perioder för att förhindra överhettning och brand. Använd gärna en korttidstimer mellan stickproppen och vägguttaget ifall du skulle glömma att stänga av kaffebryggaren.
- Dra eller bär inte kaffebryggaren i nätsladden. Använd inte sladden som ett handtag och kläm den inte i någon dörr. Dra den inte heller runt vassa hörn och kanter eller över varma ytor, som t.ex. en varm spisplatta.
- Doppa aldrig kaffebryggaren i vatten eller annan vätska och utsätt den inte för slag, stötar eller höga temperaturer.
- Använd inte kaffebryggaren om nätsladden eller stickproppen är skadade. Använd den inte heller om du har tappat den i golvet, lämnat kvar den utomhus eller tappat den i vatten.
- Kaffebryggaren får endast användas och förvaras inomhus.
- Öppna inte höljet. Farlig spänning finns oskyddat på vissa komponenter inuti produktens hölje. Kontakt med dessa kan ge upphov till elektriska stötar.
- Kaffebryggaren får inte ändras eller demonteras och endast repareras av kvalificerad servicepersonal.

Före första användning

1. Rengör kaffebyggaren enligt instruktionen i avsnittet ”Skötsel och underhåll”.
2. Skölj sedan igenom bryggaren en gång på följande sätt:
 - a. Fyll vattenbehållaren med kallt vatten till MAX-markeringen.
 - b. Sätt glaskannan på plats och slå på apparaten genom att sätta strömbrytaren i läge ”1”. Tillsätt inget kaffe.
 - c. Låt kaffebyggaren vara igång tills vattenbehållaren är tom och allt vatten är i glaskannan.

Användning

1. Öppna locket till vattenbehållaren.
2. Använd mätskopan för att fylla filtret med önskad mängd kaffe (se kaffets emballage för doseringsinstruktion)
3. Mät upp önskad volym kallt vatten i glaskannan och håll det i vattenbehållaren. Fäll ner locket.
4. Stäng glaskannans lock och ställ den på värmeplattan.
5. Sätt i stickproppen i ett vägguttag och slå på kaffebyggaren med strömbrytaren (5). Indikatorlampan tänds. Använd gärna en korttidstimer mellan stickproppen och vägguttaget ifall du skulle glömma att stänga av kaffebyggaren.
6. Vänta 1-2 minuter efter att bryggningen är klar och låt det droppa färdigt innan servering.
7. Ställ tillbaka glaskannan på värmeplattan om den inte är tom. Kaffet kommer att hållas lagom varmt så länge som kaffebyggaren är påslagen.
8. Stäng av kaffebyggaren med strömbrytaren när glaskannan är tom eller efter användning.
9. Vänta i 10 minuter och låt värmeplattan kallna innan du brygger nästa kanna. Om du håller i nytt vatten för fort kan ånga bildas direkt som kan ge brännskada.
10. Gör ren kaffebyggaren efter avslutad användning.

Obs!

Vänta en stund efter avstängning innan du öppnar locket över vattenbehållaren. Håll alltid locket stängt under bryggningen.

Tips för bättre resultat

- Använd endast kallt vatten och nymalet kaffe.
- Förvara alltid kaffe torrt och svalt i väl tillslutet emballage.
- Rengör kaffebyggaren ofta.

Skötsel och underhåll

Rengöring

- Rengör kaffebryggaren efter användning.
- Dra ur stickproppen och låt kaffebryggaren svalna innan rengöring.
- Diska glaskannan, filterhållaren och det permanenta filtret i varmt vatten med lite diskmedel. Använd aldrig starka lösningsmedel för att rengöra delarna.

Avkalkning

Kalka av kaffebryggaren ungefär var 3: e till 4: e månad (beroende på vattnets hårdhet) för att erhålla bästa resultat. Stor ångbildning och förlängd bryggningstid är tecken på att kaffebryggaren måste avkalkas.

1. Fyll vattenbehållaren med 1 dl ättiksprit och 4 dl vatten.
2. Stäng locket över vattenbehållaren och ställ glaskannan på värmeplattan.
3. Slå på kaffebryggaren och låt all vätska passera genom bryggaren.
4. Stäng av kaffebryggaren och låt den svalna i 10-15 minuter.
5. Upprepa proceduren ovan en gång med ättiksprit och vatten.
6. Avsluta genom att köra igenom några kannor vatten för att skölja kaffebryggaren.

Obs! Tänk på detta när du hanterar glaskannan

- Glaskannan är endast avsedd för att användas till denna kaffebryggare. Använd den aldrig i ugn, mikrovågsugn, på spisplatta etc.
- Ställ inte den heta glaskannan på en kall eller fuktig yta.
- Använd inte en skadad glaskanna. Använd den inte heller om den saknar handtag eller om handtaget sitter löst.
- Gör inte ren glaskannan med starka rengöringsmedel, stålull eller andra slipande material.
- Ta bort glaskannan direkt från plattan om det har kokat torrt.
- Hantera glaskannan försiktigt så att den inte blir repig och därmed försvagad.

Avfallshantering

När du ska göra dig av med produkten ska detta ske enligt lokala föreskrifter. Är du osäker på hur du ska gå tillväga, kontakta din kommun.

Specifikationer

Strömförsörjning 220-240 V AC, 50 Hz
Effekt 830-980 W

Kaffetrakter

Art.nr. 18-4004 • Modell CM922B-UK

Art.nr. 34-4675 • Modell CM922B

Les nøye igjennom hele bruksanvisningen og ta vare på den til senere bruk.

Vi reserverer oss for ev. tekst- og bildefeil, samt forandringer av tekniske data.

Ved tekniske problemer eller andre spørsmål, ta kontakt med vårt kundesenter (se opplysninger på baksiden).

Sikkerhet

- Plasser kaffetrakteren på et tørt og stabilt underlag, samt utenfor rekkevidde for barn, så ingen blir skåldet av varm væske.
- Bruk kaffetrakteren kun på den måten som beskrives i denne bruksanvisningen.
- Trekk alltid støpselet ut fra vegguttaket før rengjøring eller når den ikke skal brukes på en stund.
- Påse at spenningen i strømmettet er 230 V, og at du kobler kaffetrakteren til et jordet uttak.
- La aldri kaffetrakteren være slått på over lengre tid, for å forhindre overoppheting og brann. Bruk gjerne en korttidstimer mellom støpselet og vegguttaket dersom du skulle glemme å skru av kaffetrakteren.
- Trekk eller bær den ikke i ledningen. Bruk ikke ledningen som et håndtak, og klem den ikke i dører. Dra den ikke rundt skarpe hjørner og kanter eller over varme flater, som f.eks. en varm kokeplate.
- Dypp aldri kaffetrakteren i vann eller annen væske og utsett den ikke for slag, støt eller høye temperaturer.
- Bruk ikke kaffetrakteren dersom strømledningen eller transformatoren er skadet. Bruk den heller ikke hvis du har mistet den i gulvet, satt den igjen utendørs eller mistet den i vann.
- Kaffetrakteren må kun brukes og oppbevares innendørs.
- Dekselet må ikke åpnes. Farlig spenning ligger ubeskyttet på visse komponenter inne i produktets deksel. Kontakt med disse kan gi elektrisk støt.
- Kaffetrakteren må ikke endres eller demonteres, og kun repareres av kvalifisert servicepersonell.

Før første gangs bruk

1. Rengjør kaffetrakteren som vist i instruksjonen i avsnittet ”**vedlikehold**”.
2. Skyll deretter igjennom trakteren en gang på følgende måte:
 - a. Fyll vannbeholderen med kaldt vann til MAX-markeringen.
 - b. Sett glasskannen på plass og slå på apparatet ved å sette strømbryteren på ”1”. Ikke tilsett kaffe.
 - c. La kaffetrakteren være i gang til vannbeholderen er tom og alt vann er i glasskannen.

Bruk

1. Åpne lokket til vannbeholderen.
2. Bruk måleskjeen for å fylle filteret med ønsket mengde kaffe (se kaffens emballasje for doseringsinstruksjon).
3. Mål opp ønsket mengde kaldt vann i glasskannen og hell det i vannbeholderen. Fell ned lokket.
4. Steng glasskannens lokk og plasser den på varmeplaten.
5. Sett støpselet i et vegguttak og slå på kaffetrakteren med strømbryteren (5). Indikatorlampen tennes. Bruk gjerne en korttids timer mellom støpselet og vegguttaket i tilfelle du skulle glemme å skru av kaffetrakteren.
6. Vent 1-2 minutter etter at traktingen er ferdig og la det dryppe ferdig før servering.
7. Plasser glasskannen på varmeplaten igjen hvis den ikke er tom. Kaffen vil holdes passe varm så lenge kaffetrakteren er slått på.
8. Skru av kaffetrakteren med strømbryteren når glasskannen er tom eller etter bruk.
9. Vent i 10 minutter og la varmeplaten kjøles ned før du trakter neste kanne. Hvis du heller i nytt vann for fort, kan damp dannes og dette kan medføre brannskade.
10. Gjør ren kaffetrakteren etter bruk.

Obs!

Vent en stund etter at du har slått av før du åpner lokket over vannbeholderen. Hold alltid lokket stengt under traktingen.

Tips for bedre resultat

- Bruk kun kaldt vann og nymalt kaffe.
- Oppbevar alltid kaffe tørt og kjølig i godt lukket emballasje.
- Rengjør kaffetrakteren ofte.

Vedlikehold

Rengjøring

- Rengjør kaffetrakteren etter bruk.
- Dra ut støpselet og la kaffetrakteren kjøles ned før rengjøring.
- Vask glasskannen, filterholderen og det permanente filteret i varmt vann med lite oppvaskmiddel. Bruk aldri sterke løsemiddel for å rengjøre delene.

Avkalking

Kalk av kaffetrakteren ca. hver 3. til 4. måned (avhengig av vannets hardhet) for å oppnå beste resultat. Stor dampdannelse og forlenget traktetid er tegn på at kaffetrakteren må avkalkes.

1. Fyll vannbeholderen med 1 dl eddik og 4 dl vann.
2. Steng lokket over vannbeholderen og still glasskannen på varmeplaten.
3. Slå på kaffetrakteren og la all væske passere gjennom trakteren.
4. Skru av kaffetrakteren og la den kjøles ned i 10-15 minutter.
5. Gjenta prosedyren over en gang med eddik og vann.
6. Avslutt ved å kjøre gjennom noen kanner vann for å skylle kaffetrakteren.

Obs! Husk dette når du håndterer glasskannen

- Glasskannen er kun beregnet for å brukes til denne kaffetrakteren. Bruk den aldri i ovn, mikrobølgeovn, på kokeplate etc.
- Still ikke den hete glasskannen på en kald eller fuktig flate.
- Bruk ikke en skadet glasskanne. Bruk den heller ikke dersom den mangler håndtak eller hvis håndtaket sitter løst.
- Gjør ikke ren glasskannen med sterke rengjøringsmiddel, stålull eller andre slipende materialer.
- Fjern glasskannen fra platen med en gang dersom det har kokt tørt.
- Håndter glasskannen forsiktig så den ikke blir ripet og dermed svekket.

Avfallshåndtering

Når du skal kvitte deg med produktet, skal dette skje i henhold til lokale forskrifter. Er du usikker på hvordan du går fram, ta kontakt med lokale myndigheter.

Spesifikasjoner

Strømforsyning: 220-240 V AC, 50Hz
Effekt: 830-980 W

Kahvinkeitin

Tuotenumero 18-4004 • Malli CM922B-UK

Tuotenumero 34-4675 • Malli CM922B

Lue käyttöohjeet ennen tuotteen käyttöönottoa. Säilytä käyttöohjeet tulevaa tarvetta varten.

Pidätämme oikeuden teknisten tietojen muutoksiin. Emme vastaa mahdollisista teksti- tai kuvavirheistä.

Jos laitteeseen tulee teknisiä ongelmia, ota yhteys myymälään tai asiakaspalveluun (yhteystiedot käyttöohjeen lopussa).

Turvallisuus

- Sijoita kahvinkeitin kuivalle, tasaiselle alustalle lasten ulottumattomiin, jotta kukaan ei loukkaannu kiehuvaan veteen.
- Käytä kahvinkeitintä vain käyttöohjeessa kuvatulla tavalla.
- Irrota aina pistoke pistorasiasta ennen laitteen puhdistamista tai jos et käytä sitä vähään aikaan.
- Varmista, että sähköverkon jännite on 230 V ja että pistorasia on maadoitettu.
- Älä jätä kahvinkeitintä päälle pitkäksi aikaa, jotta se ei ylikuumentaisi ja aiheuttaisi tulipaloa. Liitä kahvinkeitin lyhytaika-ajastimeen siltä varalta, että unohtaisit kahvinkeitimen päälle.
- Älä vedä äläkä kanna kahvinkeitintä virtajohtosta. Älä käytä virtajohtoa kantokahvana äläkä jätä johtoa oven väliin. Älä vedä johtoa terävien reunojen ja kulmien tai kuumien pintojen, kuten keittolevyjen, yli.
- Älä upota kahvinkeitintä veteen tai muuhun nesteeseen, äläkä altista sitä iskuille, tärähdyksille tai korkeille lämpötiloille.
- Älä käytä kahvinkeitintä, mikäli johto tai pistoke on vioittunut. Älä käytä laitetta myöskään, mikäli olet tiputtanut sen lattialle, jättänyt ulos tai tiputtanut veteen.
- Kahvinkeitintä saa käyttää ja se tulee säilyttää ainoastaan sisätiloissa.
- Älä avaa laitteen kotelo. Tuotteen rungon sisällä on vaarallista jännitettä sisältäviä suojaamattomia komponentteja. Niihin koskeminen saattaa aiheuttaa sähköiskun.
- Kahvinkeitintä ei saa purkaa eikä muuttaa. Kahvinkeitimen saa korjata vain valtuutettu huoltoliike.

Ennen ensimmäistä käyttökertaa

1. Puhdista kahvinkeitin käyttöohjeen ohjeiden mukaan, ks. luku ”**Huolto ja ylläpito**”.
2. Huuho kahvinkeitin puhdistuksen jälkeen vielä seuraavasti:
 - a. Täytä kahvinkeitin kylmällä vedellä MAX-merkintään asti.
 - b. Aseta lasikannu paikoilleen ja kytke kahvinkeitin päälle napsauttamalla virtakatkaisija ”1”-tilaan. Älä lisää kahvia.
 - c. Anna kahvinkeitin olla päällä, kunnes vesisäiliö on tyhjä ja vedet ovat lasikannussa.

Käyttö

1. Avaa vesisäiliön kansi.
2. Laita kahvimitalla sopiva määrä kahvia suodattimeen (oikea määrä kahvia lukee kahvipakkauksessa).
3. Mittaa toivottu määrä kylmää vettä lasikannuun ja kaada se vesisäiliöön. Sulje kansi.
4. Sulje lasikannun kansi ja aseta kannu lämpölevylle.
5. Liitä pistoke pistorasiaan ja laita kahvinkeitin päälle virtakytkimestä (5). Merkkivalo syttyy. Liitä kahvinkeitin lyhytaika-ajastimeen siltä varalta, että unohtaisit kahvinkeitin päälle.
6. Odota kahvin tippumisen jälkeen vielä parin minuutin ajan ennen tarjoilua.
7. Voit laittaa lasikannun takaisin lämpölevylle, jos kannu ei ole tyhjä. Kahvi pysyy sopivan kuumana niin kauan, kun kahvinkeitin on päällä.
8. Sulje kahvinkeitin virtakytkimellä kun kahvi on loppu tai kun haluat sammuttaa kahvinkeitin.
9. Odota 10 minuutin ajan ja anna lämpölevyn jäähtyä ennen seuraavan kannun keittämistä. Jos vesisäiliöön kaadetaan vettä liian pian, saattaa muodostua kuumaa höyryä, joka voi aiheuttaa palovammoja.
10. Puhdista kahvinkeitin käytön jälkeen.

Huom.!

Odota hetki sammuttamisen jälkeen, ennen kuin avaat vesisäiliön kannen. Pidä kansi suljettuna kahvin keittämisen aikana.

Vinkkejä aromikkaan kahvin keittämiseksi

- Käytä ainoastaan kylmää vettä ja vastajauhettua kahvia.
- Säilytä kahvinpurut kuivassa ja viileässä paikassa tiivistä suljetussa pakkauksessa.
- Puhdista kahvinkeitin usein.

Huolto ja ylläpito

Puhdistus

- Puhdista kahvinkeitin käytön jälkeen.
- Irrota pistoke ja anna kahvinkeitin jäähtyä ennen puhdistusta.
- Tiskaa lasikannu, suodatinpidike ja kestopidike lämpimällä vedellä ja tiskiaineella. Älä käytä voimakkaita liuotusaineita.

Kalkinpoisto

Parhaan tuloksen saat suorittamalla kalkinpoiston noin kolmen tai neljän kuukauden välein (veden kovuudesta riippuen). Runsas höyrymuodostus ja pidentynyt keittoaika ovat merkkeinä siitä, että on aika suorittaa kalkinpoisto.

1. Täytä vesisäiliö etikkaliuoksella, joka koostuu 1 dl:sta etikkahappoa ja 4 dl:sta vettä.
2. Sulje vesisäiliön kansi ja aseta lasikannu lämpölevylle.
3. Laita kahvinkeitin päälle ja anna veden valua kahvinkeitin läpi.
4. Sammuta kahvinkeitin ja anna jäähtyä 10–15 minuutin ajan.
5. Toista toimenpide kertaalleen etikkahapolla ja vedellä.
6. Viimeistele puhdistus antamalla pelkän veden valua kahvinkeitin läpi muutaman kerran.

Huom.! Ota huomioon lasikannua käyttäessäsi

- Lasikannu on tarkoitettu käytettäväksi ainoastaan tämän kahvinkeitin kanssa. Älä laita kannua uuniin, mikroon, keittolevylle tms.
- Älä aseta kuumaa lasikannua kylmälle tai kostealle pinnalle.
- Älä käytä vioittunutta lasikannua. Älä käytä lasikannua myöskään, mikäli kahva on irti tai löysästi kiinni.
- Älä puhdista lasikannua vahvoilla puhdistusaineilla tai hankaavilla materiaaleilla.
- Älä pidä tyhjää kannua kuumalla lämpölevyllä.
- Käsittele lasikannua varoen, jotta se ei naarmuunnu ja haurastu.

Kierrätys

Kierrätä tuote asianmukaisesti, kun poistat sen käytöstä. Ota yhteys kuntasi jäteneuvontaan, mikäli olet epävarma.

Tekniset tiedot

Virtalähde	220–240 V AC, 50 Hz
Teho	830–980 W

SVERIGE

KUNDTJÄNST Tel: 0247/445 00
 Fax: 0247/445 09
 E-post: kundtjanst@clasohlson.se

INTERNET www.clasohlson.se

BREV Clas Ohlson AB, 793 85 INSJÖN

NORGE

KUNDESENTER Tlf.: 23 21 40 00
 Faks: 23 21 40 80
 E-post: kundesenter@clasohlson.no

INTERNETT www.clasohlson.no

POST Clas Ohlson AS, Postboks 485 Sentrum, 0105 OSLO

SUOMI

ASIAKASPALVELU Puh: 020 111 2222
 Faksi: 020 111 2221
 Sähköposti: info@clasohlson.fi

INTERNET www.clasohlson.fi

OSOITE Clas Ohlson Oy, Yrjönkatu 23 A, 00100 HELSINKI

GREAT BRITAIN

 For consumer contact, please visit
 www.clasohlson.co.uk and click on
 customer service.

INTERNET www.clasohlson.co.uk